

В.С. МЯСНИКОВ

---

# КИТАЙ— КАТЯЩИЙСЯ КАМЕНЬ



В.С. МЯСНИКОВ

---

КИТАЙ—  
КАТЯЩИЙСЯ  
КАМЕНЬ



НАУКА

---



*Paul*

В.С. МЯСНИКОВ

---

# КИТАЙ– КАТЯЩИЙСЯ КАМЕНЬ



МОСКВА НАУКА 2018

УДК 94  
ББК 63.3(0)  
М99

**Мясников В.С.**

**Китай – катящийся камень / В.С. Мясников; Институт Дальнего Востока РАН. – М.: Наука, 2018. 470 с. – ISBN 978-5-02-040139-6 (в пер.).**

В сборник произведений академика В.С. Мясникова включены его статьи в научных журналах, выступления на конгрессах и конференциях. Все они объединены общей проблематикой: развитие отечественного востоковедения в университетах и научно-исследовательских институтах. Внимание читателей привлекут такие работы автора, как «Первый в России научно-исследовательский институт по Китаю». В статье впервые в нашей науке показана деятельность этого института и приведена разгадка трагической судьбы его сотрудников. Другая интересующая читателей статья этого сборника – «Китайский чай в России», в которой прослеживается четырехвековая история китайского чая в нашей стране: от первого привоза его как подарка царскому двору до всенародного чаепития в Советском Союзе и современной России.

Работы, включенные автором в этот сборник, – это его живые отклики на историю и современное состояние отношений России с Востоком. Академик В.С. Мясников был и остается одним из крупнейших в мире специалистов по этой проблематике.

ISBN 978-5-02-040139-6

© Мясников В.С., 2018  
© Институт Дальнего Востока РАН, 2018  
© Редакционно-издательское оформление.  
Издательство «Наука», 2018

*Посвящается 400-летию установления  
дипломатических отношений России с Китаем,  
а также 200-летию создания  
первого в России востоковедческого института –  
Института восточных рукописей  
Российской академии наук*

## ПРЕДИСЛОВИЕ

Любезный читатель,  
сегодня наши отношения с Китайской Народной Республикой характеризуются лидерами двух стран как наилучшие за всю историю их взаимосвязей. Автор данной книги уже создал достаточно полную, на мой взгляд, и по оценкам критиков, картину этого весьма длительного процесса<sup>1</sup>. Но у юбилейных дат свои законы. Готовясь к юбилею, никто не будет вспоминать книги, вышедшие в свет, сколько-то лет назад. Добывать нужные сведения в многотомниках вообще не простое дело. Поэтому я решил обратиться к тем работам, которые были сделаны мною за последовавшие после той публикации четыре года. Жизнь продолжалась, продолжалась и моя работа в Российской Академии наук.

Я сохранил и главное направление моего творчества – изучение отношений России с Китаем. Полезными были мои встречи с китайскими коллегами и в Китае, и в нашей стране. Возвращение в Институт Дальнего Востока, где я был очень тепло встречен коллегами, добавило мне и сил и энергии. Замысел этой книги родился уже достаточно давно. Замысел, как и всё, что появляется на свет Божий, нужно выносить. И когда ты почувствуешь, что больше невозможно хранить его в своей душе, тогда «сомнения прочь, уходит в ночь, десантный наш отдельный батальон!».

400-летие наших дипломатических связей с Китаем будет отмечаться осенью этого года. Группа наших казаков, проложивших сухопутный маршрут из Европы в Китай, по праву заняла своё место в истории великих географических открытий. Документы донесли до нас имена только двух из десяти этих замечательных русских землепроходцев. Главой экспедиции бы Иван Петлин, а его ближайшим помощником являлся Андрей Мадов. Они прибыли в Пекин 1 сентября 1618 года. В Китае ещё правила национальная династия Мин. Хотя у наших представителей не было с собой подарков от русского царя китайскому императору, так как они были посланы не из столицы, а из сибирских городов, но в Пекине их приняли с честью, и они получили грамоту от минского императора, в которой он обращался к жителям открывшейся для него страны: «С торгом приходите, и торгуйте, и выходите, и опять приходите»<sup>2</sup>.

<sup>1</sup> Мясников В.С. Кастальский ключ китаеведа. Т. 1–7. М., 2014.

<sup>2</sup> Русско-китайские отношения в XVII веке. Материалы и документы в двух томах. Том 1. 1608–1683. М., 1969. С. 71.

Ещё несколько слов о названии этой книги. *The rolling stone* – катящийся камень. Это английская поговорка, означающая камень, не зарастающий мхом. Она относится и к иным объектам и субъектам, находящимся в постоянном движении и поэтому избегающим плесени и замшелости. Главная особенность истории Китая – это существование китайской цивилизации на протяжении свыше четырех тысяч лет.

Начиная с 1600 года до н.э. в Китае правили различные (китайские и не китайские) династии. Средний срок правления около 300 лет. При этом некоторые династии как бы удваивали срок своего правления, опираясь на географические ориентиры. Например, династия Чжоу (1100–256 гг. до н.э.) состояла из Западного Чжоу (1100–771 гг. до н.э.) и Восточного Чжоу (771–256 гг. до н.э.). Также выглядит и хроника правления династии Хань (206 г. до н.э.– 220 г. н.э.). Сначала правила Западная (Ранняя) Хань (206 г. до н.э.– 8 г. н.э.), затем династия Синь (8–23), и завершился этот триединый цикл правлением династии Восточная (Поздняя) Хань (23–220)<sup>3</sup>.

Китай – единственное государство, сохранившееся от древности до наших дней и, более того, обеспечившее все периоды своего существования письменными источниками. Движение страны по столь длинному историческому тракту питалось энергией китайского народа. Если страна приходила в упадок, народ говорил: «Небо не довольно правителем». Это и было приговором для правившей династии. Народные восстания обеспечивали обновление страны путем смены власти.

Работа подготовлена по гранту РФФИ, проект № 17-01-00328-ОГ History.

---

<sup>3</sup> Подробнее см.: Гасконе Б. Краткая история династий Китая. Евразия. СПб., 2009.



## СОДЕРЖАНИЕ

<b>Предисловие</b> .....	3
--------------------------	---

### **Часть первая**

#### **400 ЛЕТ УСТАНОВЛЕНИЯ ДИПЛОМАТИЧЕСКИХ ОТНОШЕНИЙ РОССИИ С КИТАЕМ**

Миссия Ивана Петлина 1618–1619 гг. ....	7
С.Л. Владиславич – дипломат эпохи Петра Великого .....	61
Интервью журналистке российского радио и телевидения .....	74
The Lifanyuan and Early Qing Diplomatic Relations with Russia, 17 <sup>th</sup> –18 <sup>th</sup> Centuries ...	85
Первые китайские посольства в Россию .....	95

### **Часть вторая**

#### **ПЕРВЫЙ В РОССИИ НАУЧНО-ИССЛЕДОВАТЕЛЬСКИЙ ИНСТИТУТ ПО КИТАЮ**

Первый в России научно-исследовательский институт по Китаю .....	101
--	-----

### **Часть третья**

#### **ВЗАИМОДЕЙСТВИЕ КУЛЬТУР РОССИИ И КИТАЯ**

Китайский чай в России .....	143
Великий Шелковый путь .....	169
Проверенный историей диалог культур.....	176
Китайская система образования: опыт для России.....	184
Великая Октябрьская социалистическая революция в России и Китай .....	189
К редакторам .....	195

**Часть четвертая****РОССИЙСКОЕ КИТАЕВЕДЕНИЕ НА СОВРЕМЕННОМ ЭТАПЕ**

Петербургская школа синологии – основа русского китаеведения .....	199
Жизнь и дела «благородного мужа» Мао Дуня .....	204
СССР – КНР: от установления дипломатических отношений к Договору о дружбе, союзе и взаимной помощи .....	207
Проблемы Дальнего Востока на Ялтинской конференции .....	219
Петербургская школа китаеведения .....	232
Рекомендация д.и.н. Ирине Федоровне Поповой к выдвижению кандидатом на должность директора Института восточных рукописей РАН.....	243
Синологической библиотеке 60 лет .....	246
Го Можо – ученый с мировым именем.....	251
Пекинский университет иностранных языков.....	258
К читателю .....	266
Некоторые размышления о новинках в отечественном монголоведении .....	267
Великая Октябрьская 1917 г. революция в России и страны Востока .....	276
Над чем работают победители конкурсов РФФИ.....	286

**Часть пятая****СЛОВО К МОЛОДЕЖИ**

Молодым архивистам.....	297
Выступление на конференции в РГАСПИ.....	301
Приветствие XXIX Международному Конгрессу по источниковедению и историографии стран Азии и Африки «Азия и Африка: наследие и современность» 21–23 июня 2017 г., Восточный факультет СПбГУ .....	306
Отзыв об учебнике для 4 класса общеобразовательных организаций «Рассказы по истории Отечества» .....	310
Вторая мировая война: трагедия от пролога на Дальнем Востоке до эпилога на Дальнем Востоке .....	312
С.Ф. Ольденбург и «золотой век» Российской Академии наук.....	353
Просвещение и воспитание патриотизма.....	357
Юбилей журнала «Новая и новейшая история». 2018 г.....	363
К читателю «Ежегодника 2018» .....	365

**Часть шестая****АВТОР, ЕГО ДРУЗЬЯ, КОЛЛЕГИ И ЧИТАТЕЛИ**

Н.А. Самойлов. Китай, Россия и отечественное китаеведение.....	369
--	-----

---

Рецензия на издание: Мясников В.С. «Кастальский ключ китаевода» .....	384
Выдвижение д.и.н., профессора Согрина В.В. кандидатом для избрания действительным членом РАН по Отделению историко-филологических наук РАН по специальности «Всеобщая история» на выборах 2016 г. ....	395
Представление–отзыв об исполнении должностных обязанностей ученого секретаря редакционной коллегии серии «Научное наследство» Бойко Надежды Владимировны .....	398
Юбилей ученого. Академику Владимиру Степановичу Мясникову – 85 лет.....	400
Слово об учителе.....	404
Отчеты о научной работе... ..	411
Пробуждение Азии – план беседы. Телевизионная программа .....	421
Выступление на заседании «Никитского клуба». 2016 г. ....	425
Выступление на заседании «Никитского клуба». 2017 г. ....	429
Speech of welcome .....	437
Переписка разных лет.....	439
<b>Указатель имен.....</b>	<b>455</b>

Научное издание

**Владимир Степанович Мясников**  
**КИТАЙ – КАТЯЩИЙСЯ КАМЕНЬ**

*Художник В.Ю. Яковлев*  
Корректоры:  
*Р.В. Молоканова, Г.А. Терентьева,*  
*Л.М. Федорова*

Подписано к печати 24.09.2018  
Формат 70 × 100 <sup>1</sup>/<sub>16</sub>. Гарнитура Таймс  
Печать офсетная  
Усл.печ.л. 38,4 + 1,4 вкл. Уч.-изд.л. 40,0  
Тип. зак. 912

Издательство “Наука”  
117997, Москва, Профсоюзная ул., 90

E-mail: [secret@naukaran.ru](mailto:secret@naukaran.ru)  
[www.naukaran.ru](http://www.naukaran.ru)

ППП “Типография “Наука”  
121099, Москва, Шубинский пер., 6

ISBN 978-5-02-040139-6



9 785020 401396

